

o sbs

UK



INFORMATION FOR SAFE USAGE OF THE PRODUCT

- Always keep and follow the instructions given to ensure the safe use of the product and other connectable devices.
- Use the product and its accessories only for their intended use and in compliance with the declared electrical characteristics and in indoor/protected environments to avoid serious dangers.
- Keep away from heat, direct sunlight, humidity and liquids.
- The product must not be used by children or persons unable to understand any potential danger.
- If swallowed, consult a physician immediately.
- Do not drop, crush, cut or handle the product roughly to avoid dangerous situations.

- Never disassemble the product or attempt to repair it in the event of a defect.
- Do not leave packaging materials unattended, especially storage bags which are a potentially dangerous toy for children (choking, swallowing, etc.)
- Contact the SBS customer service department if you have any doubts regarding the operation, safety or connection method of the product.

For Proper Data retention

Do not leave the product connected to other devices in case of suspected failure.

Do not remove the product or suddenly turn off the devices during data read/write operations.

Do not write on the product with pen or pencil as this could damage the product.

Periodically back up the data.

SBS assumes no liability in the event of damage directly or indirectly caused by loss of product data.

INFORMATION FOR THE CORRECT DISPOSAL OF THE PRODUCT

Implementation of the WEEE Directives
2012/19 / EU and 2006/66 and subsequent
amendments.



The crossed-out wheeled bin symbol on the appliance or its packaging indicates that the product at the end of its useful life must be gathered separately from other waste to allow proper treatment and recycling.

- It is forbidden to dispose of waste electrical and electronic equipment as municipal waste, this is also highlighted by the symbol shown on the product and/or packaging.
- These waste products are subject to separate collection arranged by municipalities or can be returned to the retailer when purchasing a new appliance of the same type.

Improper disposal or misuse of the equipment or parts thereof may be harmful to the environment and to health due to the presence of hazardous substances. The illegal disposal of said waste is penalised in accordance with the current legislation.

Declaration of Conformity sbs

SBS declares that the equipment complies with the EMCD Directive 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

IT



INFORMAZIONI PER L'USO SICURO DEL PRODOTTO

- Conservare e seguire sempre e scrupolosamente le istruzioni indicate per assicurare l'uso sicuro del prodotto e degli altri dispositivi collegabili.
- Utilizzare il prodotto e i suoi accessori solo per l'uso previsto e nel rispetto delle caratteristiche elettriche dichiarate e in ambienti chiusi/protetti per evitare seri pericoli.
- Tenere lontano da fonti di calore, luce solare diretta, umidità e liquidi.
- Il prodotto non deve essere utilizzato da bambini o da persone non in grado di comprendere l'eventuale pericolosità.
- In caso di ingestione, consultare immediatamente un medico.
- Non far cadere, schiacciare, tagliare o maneggiare grossolanamente il prodotto per evitare situazioni pericolose.

- Non smontare mai il prodotto o tentare di ripararlo in caso di difettosità.
- Non lasciare incustodito il materiale di imballaggio specialmente i sacchetti di custodia che potrebbero trasformarsi in un pericoloso giocattolo per i bambini (soffocamento, ingerimento, ecc.).
- Rivolgersi al servizio assistenza clienti SBS in caso di dubbi relativi a funzionamento, sicurezza o modalità di collegamento del prodotto.

Per una corretta conservazione dei dati

Non lasciare il prodotto collegato ad altri dispositivi in caso di sospetto guasto.

Non rimuovere il prodotto o spegnere improvvisamente i dispositivi durante le operazioni di lettura/scrittura dei dati.

Non scrivere con penne o matite che potrebbero danneggiare il prodotto.

Effettuare periodicamente un backup dei dati.

SBS non si assume nessuna responsabilità in caso di danni direttamente o indirettamente riconducibili a perdite di dati del prodotto.

INFORMAZIONI PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO

Ai sensi dell'art. 26 del Decreto Legislativo 14 marzo 2014, n. 49 "Attuazione della Direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)" e del Decreto Legislativo 188 del 20 novembre 2008 modificato dal Decreto Legislativo 15 febbraio 2016 , n. 27.



Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura o sulla sua confezione indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti per permetterne un adeguato trattamento e riciclo.

- È vietato smaltire i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche come rifiuti urbani, come evidenziato anche dal simbolo riportato sul prodotto e/o sulla confezione.
- Tali rifiuti sono soggetti a raccolta differenziata organizzata dai comuni o possono essere riconsegnati al distributore al dettaglio in caso di acquisto di una nuova apparecchiatura dello stesso tipo.

Lo smaltimento abusivo o l'uso improprio di tali apparecchiature o parti di esse può danneggiare l'ambiente e la salute a causa della presenza di sostanze pericolose. Lo smaltimento abusivo di detti rifiuti è sanzionato ai sensi della corrente normativa.

Dichiarazione di Conformità sbs

**SBS, dichiara che l'apparecchiatura è conforme alle
Direttive EMCD 2014/30/EU, RoHS 2011/65/EU,
WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.**

F



INFORMATIONS POUR UNE UTILISATION DU PRODUIT EN TOUTE SÉCURITÉ

- Conserver et suivre toujours scrupuleusement les instructions données pour vous assurer une utilisation en toute sécurité du produit et des autres dispositifs reliés.
- Utilisez le produit et ses accessoires seulement aux fins prévues et dans le respect des caractéristiques électriques déclarées et dans des milieux protégés pour éviter de sérieux dangers.
- Tenir hors de portée des sources de chaleur, de la lumière directe du soleil, de l'humidité et des liquides.
- Le produit ne doit pas être utilisé par les enfants ou les personnes qui ne sont pas en mesure d'en comprendre l'éventuel danger.
- En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.

- Ne pas faire tomber, ne pas écraser, ne pas couper ou manipuler le produit brutalement pour éviter toute situation dangereuse.
 - Ne jamais démonter le produit ou ne jamais essayer de le réparer en cas de défaut.
 - Ne pas laisser à portée de main le matériel d'emballage, spécialement les sacs de protection qui pourraient se transformer en un jouet dangereux pour enfants (étouffement, ingestion, etc.).
 - S'adresser au service d'assistance clients SBS en cas de doute concernant le fonctionnement, la sécurité ou les modalités de branchement du produit.
- "Pour une conservation correcte des données
Ne laissez pas le produit connecté à d'autres appareils en cas de panne suspectée.
Ne retirez pas le produit ou n'éteignez pas subitement les appareils pendant les opérations de lecture/écriture des données.
N'écrivez pas avec des stylos ou des crayons qui pourraient endommager le produit.
Effectuez régulièrement une sauvegarde des données.
SBS n'assume aucune responsabilité en cas de dommages directement ou indirectement imputables à des pertes de données du produit.

INFORMATIONS CONCERNANT LE TRAITEMENT DU PRODUIT

Mise en œuvre des directives DEEE 2012/19/UE
et 2006/66 et leurs modifications successives.



Le symbole de la poubelle barrée d'une croix sur l'équipement ou son emballage indique que le produit à la fin de sa vie doit être collecté séparément des autres déchets pour permettre un traitement et un recyclage appropriés.

- Il est interdit d'éliminer les déchets d'appareils électriques et électroniques comme des déchets urbains, comme indiqué par le symbole reporté sur le produit et/ou sur l'emballage.
 - De tels déchets sont soumis au tri sélectif organisé par les mairies ou peuvent être renvoyés aux distributeurs au détail en cas d'achat d'un nouvel appareil du même type.
- L'élimination illégale et l'utilisation impropre de tels appareils ou de parties de ceux-ci peut nuire à l'environnement et à la santé à cause de la présence de substances dangereuses. L'élimination illégale de ces déchets est sanctionnée par les normes en vigueur.

Déclaration de Conformité sbs

SBS déclare que l'équipement est conforme à la directive EMCD 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

D



INFORMATIONEN ZUR SICHEREN VERWENDUNG DES PRODUKTS

- Heben Sie die Anleitung auf und befolgen Sie diese genau, um die sichere Verwendung des Produkts und anderer damit zu verbindender Geräte zu gewährleisten.
- Verwenden Sie das Produkt und sein Zubehör nur im Rahmen des vorgesehenen Gebrauchs und unter Respektierung seiner angegebenen elektrischen Eigenschaften sowie in überdachter/geschützter Umgebung, um ernsthafte Gefahren auszuschließen.
- Halten Sie es fern von Wärmequellen, direkter Sonneneinstrahlung, Feuchtigkeit und Flüssigkeiten.
- Das Produkt darf nicht verwendet werden von Kindern oder Personen, welche eventuelle Gefahren nicht erkennen können.
- Bei Verschlucken sofort einen Arzt aufsuchen.
- Lassen Sie das Produkt nicht fallen, zerquetschen oder zerschneiden Sie es nicht, und gehen Sie auch nicht grob damit um, um gefährliche Situationen zu vermeiden.

- Bauen Sie das Produkt nie auseinander und versuchen Sie auch nicht, es zu reparieren, wenn es defekt ist.
- Lassen Sie das Verpackungsmaterial nicht unbeaufsichtigt herumliegen, speziell nicht die als Hülle dienenden Plastikbeutel, die für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden könnten (Ersticken, Verschlucken, usw.).
- Falls Sie Zweifel bezüglich der Funktionsweise, der Sicherheit oder der Verbindungsweise des Produkts haben, dann wenden Sie sich bitte an den Kundenservice von SBS.

Für die korrekte Bewahrung der Daten lassen Sie das Produkt bei Verdacht auf Fehlfunktionen nicht mit anderen Geräten verbunden.

Entfernen Sie das Produkt nicht oder schalten Sie die Geräte während des Lese- / Schreibvorgangs nicht plötzlich aus.

Schreiben Sie nicht mit Stiften oder Bleistiften, die das Produkt beschädigen könnten.

Führen Sie regelmäßig eine Datensicherung durch.

SBS übernimmt keine Haftung für Schäden, die direkt oder indirekt auf den Verlust von Produktdaten zurückzuführen sind.

INFORMATIONEN ZUR KORREKTEN ENTSORGUNG DES PRODUKTS

Umsetzung der WEEE-Richtlinien 2012/19 / EU
und 2006/66 und nachfolgende Änderungen.



Das Symbol der durchgekreuzten Mülltonne auf dem Gerät oder auf der Verpackung weist darauf hin, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer getrennt von anderem Abfall entsorgt werden muss, um eine ordnungsgemäße Behandlung und Wiederverwertung zu ermöglichen.

- Es ist verboten, den Abfall aus elektrischen und elektronischen Geräten wie normalen Hausmüll zu entsorgen, wie auch am Symbol auf dem Produkt und/oder der Verpackung ersichtlich ist.
- Derartiger Abfall gehört in die von den Kommunen organisierte Sondermüll-Entsorgung oder kann im Fall des Erwerbs eines neuen Geräts der gleichen Art beim Einzelhändler abgegeben werden.

Die gesetzeswidrige Entsorgung oder die unsachgemäße Verwendung dieser Geräte oder von Teilen davon können aufgrund der darin vorhandenen gefährlichen Substanzen der Umwelt und der Gesundheit Schaden zufügen. Die gesetzeswidrige Entsorgung besagter Abfälle wird gemäß den gültigen Bestimmungen bestraft.

Konformitätserklärung  **sbs**
**SBS erklärt, dass das Gerät der EMCD-
 Richtlinie 2014/30/EU, ROHS 2011/65/
 EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC
 entspricht.**

ES

INFORMACIÓN PARA EL USO SEGURO DEL PRODUCTO



- Conservar y seguir en todo momento las instrucciones proporcionadas para garantizar un uso seguro del producto y de los dispositivos conectados a él.
- Utilizar el producto y sus accesorios solo para el uso previsto y de acuerdo con las especificaciones eléctricas declaradas y en ambientes cerrados o protegidos para evitar cualquier tipo de accidente.
- Mantener alejado de fuentes de calor, la luz solar directa, la humedad y los líquidos.
- El producto no debe ser utilizado por niños o personas que no sean capaces de comprender los posibles peligros asociados a su uso.
- En caso de ingesta, acuda inmediatamente a un médico.
- No dejar caer, aplastar, cortar o manipular bruscamente el producto para evitar posibles riesgos.

- No desmontar nunca el producto ni intentar repararlo en caso de mal funcionamiento.
- No dejar el material de embalaje desatendido, especialmente las bolsas de transporte, que pueden convertirse en un juguete peligroso para los niños (riesgo de asfixia, atragantamiento...).
- Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de SBS si tiene alguna pregunta sobre el funcionamiento, la seguridad o el modo de uso del producto.

Para una correcta conservación de los datos

No deje el producto conectado a otros dispositivos en caso de sospecha de fallo.

No desconecte el producto ni apague repentinamente los dispositivos durante las operaciones de lectura y escritura de datos.

No escriba con bolígrafos o lápices que puedan dañar el producto.

Haga copias de seguridad periódicas de sus datos. SBS no se hace responsable de los daños directos o indirectos que puedan ocasionar la pérdida de datos del producto.

INFORMACIÓN PARA LA CORRECTA ELIMINACIÓN DEL PRODUCTO

Aplicación de las Directivas 2012/19/UE y
2006/66 y sus modificaciones posteriores



El símbolo del contenedor de basura tachado en el aparato o en su embalaje indica que, al final de su vida útil, el producto deberá ser recogido de forma separada de otros desechos para permitir el tratamiento y el reciclaje adecuados.

- Está prohibido eliminar los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos como residuos sólidos urbanos, como indica el símbolo incluido en el producto y/o en el embalaje.
- Estos residuos están sujetos a recogida selectiva por parte del municipio o pueden devolverse al vendedor en caso de compra de un producto nuevo del mismo tipo.

La eliminación ilegal o el uso indebido de estos equipos o parte de ellos puede dañar el medio ambiente y la salud debido a la presencia de sustancias peligrosas. La eliminación ilegal de estos residuos está sancionada por la legislación vigente.

Declaración de conformidad sbs

SBS declara por la presente que el dispositivo cumple con la Directiva EMCD 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

P



INFORMAÇÕES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA DO PRODUTO

- Conservar e seguir sempre escrupulosamente as instruções indicadas para assegurar uma utilização segura do produto e dos restantes dispositivos conectáveis.
- Utilizar o produto e os seus acessórios apenas para o uso previsto e respeitando as características elétricas declaradas e em ambientes fechados/ protegidos para evitar perigos sérios.
- Manter afastado de fontes de calor, luz solar direta, humidade e líquidos.
- O produto não deve ser utilizado por crianças ou pessoas que não se encontrem capacitadas para compreender eventuais perigos.
- Em caso de ingestão, consulte imediatamente um médico.
- Não deixar cair, esmagar, cortar ou manusear de forma grosseira o produto, para evitar situações perigosas.

- Nunca desmontar ou tentar reparar o produto em caso de funcionamento defeituoso.
- Não deixar os materiais de embalagem desatendidos, especialmente os sacos de plástico que poderiam transformar-se num brinquedo perigoso para as crianças (asfixia, ingestão, etc.).
- Em caso de dúvidas relativas ao funcionamento, segurança ou modalidades de conexão do produto, dirigir-se ao serviço de atenção a clientes de SBS.

Para um adequado armazenamento dos dados
Não deixe o produto ligado a outros dispositivos em caso de suspeita de falha.

Não remova o produto ou desligue repentinamente os dispositivos durante as operações de leitura/gravação de dados.

Não escreva com canetas ou lápis que possam danificar o produto.

Efetue periodicamente um backup de dados.

A SBS não assume qualquer responsabilidade em caso de danos causados pela perda direta ou indiretamente atribuíveis, à perda de dados do produto.

INFORMAÇÕES PARA UMA ELIMINAÇÃO CORRETA DO PRODUTO

Atualização das Diretivas RAEE 2012/19/UE
e 2006/66 e suc. Modificações



O símbolo do caixote do lixo cruzado no aparelho ou na embalagem indica que o produto, no final da sua vida útil, deve ser coletado separadamente de outros resíduos para permitir o tratamento e a reciclagem adequados.

- É proibido deitar fora os resíduos de aparelhos elétricos e eletrónicos como se fossem resíduos urbanos, como se indica no símbolo representado no produto e/ou na sua embalagem.
- Tais resíduos deverão ser sujeitos a uma recolha diferenciada organizada pelas autoridades e poderão ser devolvidos ao distribuidor minorista em caso de que se adquira um novo aparelho do mesmo tipo.

A eliminação abusiva ou o uso impróprio de tais aparelhos ou dos seus componentes pode danificar o ambiente e a saúde devido à presença de substâncias perigosas. A eliminação abusiva desses resíduos é sancionada ao abrigo da normativa em vigor.

Declaração de Conformidade SBS

SBS, declara que o aparelho está conforme à Diretiva EMCD 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

NL



INFORMATIE VOOR EEN VEILIG GEBRUIK VAN HET PRODUCT

- Bewaar en volg altijd strikt de aangegeven instructies om een veilig gebruik van het product en andere koppelbare apparaten te garanderen.
- Gebruik het product en accessoires alleen voor het beoogde gebruik en in overeenstemming met de aangegeven elektrische eigenschappen en in gesloten / beschermde ruimten om ernstige gevaren te voorkomen.
- Verwijderd houden van warmte, direct zonlicht, vocht en vloeistoffen.
- Het product mag niet worden gebruikt door kinderen of personen die een gevaar niet goed kunnen inschatten.
- In het geval van inslikken, onmiddellijk een arts raadplegen.
- Het product niet laten vallen, pletten, snijden of grof hanteren om gevaarlijke situaties te voorkomen.

- Demonteer het product nooit en probeer het niet te repareren in het geval van een defect.
- Laat het verpakkingsmateriaal niet onbeheerd achter, vooral de opbergzakken die voor kinderen gevaarlijk speelgoed kunnen worden (verstikking, slikken, enz.).
- Neem contact op met de klantendienst van SBS als u twijfelt over de werking, veiligheid of verbindingsmethode van het product.

Voor een juiste gegevensopslag Het product niet op andere producten aangesloten laten bij vermoeden van een mogelijke storing. Verwijder het product niet en schakel de apparaten niet plotseling uit tijdens het lezen / schrijven van gegevens. Schrijf niet met pennen of potloden die het product kunnen beschadigen.

Voer periodiek een gegevensback-up uit.

SBS aanvaardt geen aansprakelijkheid in geval van schade die direct of indirect toe te schrijven is aan verlies van productgegevens.

INFORMATIE VOOR HET CORRECT VERWIJDEREN VAN EEN PRODUCT

Toepassing van de AEEA richtlijnen 2012/19 / EU
en 2006/66 en latere Wijzigingen



Het symbool met de gekruiste afvalbak op het apparaat of op de verpakking geeft aan dat het product aan het einde van zijn bruikbare levensduur apart van ander afval ingezameld moet worden om een juiste verwerking en recycling mogelijk te maken.

- Het is verboden afgedankte elektrische en elektronische apparatuur als huishoudelijk afval te verwijderen, zoals ook wordt aangegeven door het symbool op het product en / of de verpakking.
- Deze afgedankte apparatuur is onderworpen aan gescheiden inzameling georganiseerd door de gemeenten of kunnen worden geretourneerd bij de detailhandelaar als u een nieuw apparaat van hetzelfde type koopt.

Ongeoorloofde verwijdering of oneigenlijk gebruik van dergelijke apparatuur of onderdelen ervan kan het milieu en de gezondheid schaden als gevolg van de aanwezigheid van gevaarlijke stoffen. De illegale verwijdering van genoemde afgedankte apparatuur wordt gesanctioneerd in overeenstemming met de huidige wetgeving.

Conformiteitsverklaring  **sbs**
SBS, verklaart dat de apparatuur voldoet
aan de EMCD richtlijn 2014/30/EU,
ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU,
GPSD 2001/95/EC.

RUS



ИНФОРМАЦИЯ КАСАТЕЛЬНО БЕЗОПАСНОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ УСТРОЙСТВА

- Сохраните и всегда внимательно следуйте инструкциям, чтобы обеспечить безопасное использование устройства и других подключенных устройств
- Используйте устройство и его принадлежности только по прямому назначению в соответствии с заявленными электрическими характеристиками и в защищенной среде, чтобы избежать серьезных опасностей
- Храните изделие вдали от источников тепла, оберегайте его от воздействия прямых солнечных лучей, влажности и жидкостей.
- Запрещено эксплуатировать изделие детям или лицам, которые не в состоянии понять возможную опасность
- В случае проглатывания немедленно обратитесь к врачу.
- Оберегайте изделие от падения, сдавливания, порезов и небрежного обращения, чтобы избежать возникновения опасных ситуаций.

- Категорически запрещено разбирать изделие и пытаться самостоятельно ремонтировать его в случае неисправности.
- Запрещено оставлять упаковочный материал без присмотра, особенно упаковочные мешки, которые могут стать опасной игрушкой для детей (удушение, проглатывание и т.д.).
- В случае возникновения сомнений относительно работы, безопасности или способа подключения изделия обратитесь в службу поддержки клиентов компании SBS.

“Для правильного хранения данных

Не оставляйте устройство подключенным к другим устройствам в случае подозрения на неисправность. Не извлекайте продукт и не выключайте устройства во время выполнения операций чтения/записи данных.

Не пишите ручками или карандашами, это может повредить продукт.

Периодически выполняйте резервное копирование данных.

SBS не несет никакой ответственности в случае ущерба, связанного прямо или косвенно с потерей данных продукта.”

ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПРАВИЛЬНОЙ УТИЛИЗАЦИИ ПРОДУКТА

согласно директивам WEEE 2012/19/EU и
2006/66 с последующими Изменениями



Знак перечеркнутого мусорного контейнера, нанесенный на устройство или на его упаковку, означает, что по окончании срока службы изделие должно быть утилизировано отдельно от других отходов, чтобы подвергнуть его соответствующей переработке и реутилизации.

- Запрещено утилизировать отходы электрического и электронного оборудования как бытовые отходы, на что указывает условный знак, нанесенный на изделие и/или на его упаковку.
- Данные отходы подлежат разделному сбору, организованному муниципалитетами, или могут быть возвращены розничному дистрибьютору, если приобретается новое устройство такого же типа.

Противозаконная утилизация или непредусмотренное использование данного устройства или его частей может нанести ущерб окружающей среде и здоровью из-за наличия опасных веществ. Противозаконная утилизация вышеупомянутых отходов преследуется в соответствии с действующим законодательством.

Декларация Соответствия sbs

SBS заявляет, что оборудование соответствует директиве EMC 2014/30/EU, RoHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

PL



INFORMACJE DOTYCZĄCE BEZPIECZNEGO UŻYCIA PRODUKTU

- Zachować oraz zawsze i ściśle przestrzegać podanych instrukcji, aby zapewnić bezpieczne korzystanie z produktu i innych podłączanych urządzeń.
- Używać produktu i akcesoriów tylko do zamierzonego zastosowania i przestrzegając podanej charakterystyki technicznej oraz w chronionym środowisku, aby uniknąć poważnych zagrożeń..
- Trzymać z dala od źródeł ciepła, bezpośredniego światła słonecznego oraz płynów.
- Z urządzenia nie powinny korzystać dzieci ani osoby niebędące w stanie zrozumieć ewentualnego zagrożenia.
- W przypadku połamania należy zasięgnąć porady lekarza.
- Nie upuszczać, nie zgniatać, nie nacinać ani nie postępować nieostrożnie z produktem, aby uniknąć niebezpiecznych sytuacji.

- Nigdy nie demontować produktu ani nie próbować go naprawiać w przypadku uszkodzenia.
- Nie pozostawiać bez kontroli opakowania, zwłaszcza torebek, które mogłyby się stać niebezpieczną zabawką dla dzieci (ryzyko uduszenia, połknięcia).
- W przypadku wątpliwości co do działania, bezpieczeństwa lub sposobu podłączenia produktu zwrócić się do obsługi klienta firmy SBS.

Właściwe przechowywanie danych

Nie należy pozostawiać produktu podłączonego do innych urządzeń w przypadku podejrzenia jego awarii.

Nie usuwać produktu lub nie wyłączać nagle urządzeń w trakcie odczytu/zapisu danych.

Nie pisać długopisem ani ołówkiem po urządzeniu, ponieważ może to uszkodzić produkt.

Należy regularnie tworzyć kopię zapasową danych.

SBS nie ponosi odpowiedzialności za szkody bezpośrednie lub pośrednie spowodowane utratą danych produktu.

INFORMACJE DOTYCZĄCE PRAWIDŁOWEJ UTYLIZACJI PRODUKTU

zgodnie z dyrektywami WEEE 2012/19/UE i
2006/66/WE z późn. Zmianami



Widniejący na urządzeniu lub jego opakowaniu symbol przekreślonego pojemnika oznacza, że po zakończeniu okresu eksploatacji produkt należy usuwać osobno od innych odpadów, aby umożliwić jego odpowiednie przetworzenie i recykling.

- Usuwanie zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych razem z odpadami komunalnymi jest zabronione, zgodnie z symbolem widniejącym na produkcie i/lub opakowaniu.
- Urządzenia takie podlegają selektywnej zbiórce organizowanej przez władze miasta lub należy je przekazać dystrybutorowi detalicznemu w przypadku zakupu nowego urządzenia tego samego typu.

Niezgodna z przepisami utylizacja lub niewłaściwe użycie takich urządzeń lub ich części może być szkodliwe dla środowiska i dla zdrowia ze względu na obecność niebezpiecznych substancji. Niezgodna z przepisami utylizacja wspomnianych odpadów jest zagrożona karą zgodnie z obowiązującymi normami.

Deklaracja zgodności sbs

SBS oświadcza, że urządzenie jest zgodne z dyrektywą EMCD 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

GR



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

- Φυλάξτε τις οδηγίες και ακολουθήστε τες προσεκτικά για να διασφαλίσετε την ασφαλή χρήση του προϊόντος και των συσκευών που συνδέονται με το προϊόν.
- Χρησιμοποιείτε το προϊόν και τα εξαρτήματά του μόνο για την προβλεπόμενη χρήση τους σύμφωνα με τα δηλωμένα ηλεκτρικά χαρακτηριστικά του και σε κλειστές / προστατευμένες περιοχές για να αποφύγετε σοβαρούς κινδύνους.
- Κρατήστε το προϊόν μακριά από τη θερμότητα, το άμεσο ηλιακό φως, την υγρασία και τα υγρά.
- Το προϊόν δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά ή από άτομα που δεν μπορούν να αντιληφθούν τον ενδεχόμενο κίνδυνο κατά τη χρήση του.
- Σε περίπτωση κατάποσης, συμβουλευτείτε άμεσα έναν γιατρό.
- Μην ρίχνετε, συνθλίβετε, κόβετε ή χειρίζεστε αδέξια το προϊόν για να αποφύγετε επικίνδυνες καταστάσεις.

- Μην αποσυναρμολογήσετε ποτέ το προϊόν και μην προσπαθήσετε να το επισκευάσετε σε περίπτωση βλάβης.
- Μην αφήνετε το υλικό συσκευασίας αφύλακτο, ειδικά τις σακούλες αποθήκευσης που θα μπορούσαν να μετατραπούν σε ένα επικίνδυνο παιχνίδι για τα παιδιά (ασφυξία, κατάποση κλπ.).
- Επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών της SBS εάν έχετε αμφιβολίες σχετικά με τη λειτουργία, την ασφάλεια ή τη σύνδεση του προϊόντος.

Για μία σωστή διατήρηση των δεδομένων

Μην αφήνετε το προϊόν συνδεδεμένο σε άλλες συσκευές εάν υπάρχει υποψία πιθανής βλάβης.

Μην αφαιρείτε το προϊόν ή απενεργοποιείτε ξαφνικά τις συσκευές κατά τη διάρκεια των εργασιών ανάγνωσης/εγγραφής των δεδομένων.

Μην γράφετε με στυλό ή μολύβια που θα μπορούσαν να προκαλέσουν ζημιά στο προϊόν.

Πραγματοποιείτε περιοδικά αντίγραφα ασφαλείας δεδομένων.

Η SBS δεν αναλαμβάνει καμία ευθύνη σε περίπτωση ζημιάς που οφείλεται άμεσα ή έμμεσα στην απώλεια δεδομένων του προϊόντος.

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΟΡΘΗΣ ΑΠΟΡΡΙΨΗΣ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Εφαρμογή της Οδηγίας 2012/19/ΕΕ σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού (ΑΗΗΕ), της Οδηγίας 2006/66 και των μεταγενέστερων τροποποιήσεών τους



Το σύμβολο του διαγραμμένου κάδου επί της συσκευής ή της συσκευασίας υποδηλώνει ότι το προϊόν μετά το τέλος της ωφέλιμης ζωής του, συμπεριλαμβανομένης της μπαταρίας, πρέπει να συλλέγεται ξεχωριστά, σε σχέση με τα υπόλοιπα απόβλητα, έτσι ώστε να διασφαλίζεται η σωστή επεξεργασία και ανακύκλωσή του.

- Η απόρριψη αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών ως οικιακών απορριμμάτων απαγορεύεται, όπως υποδεικνύεται και από τη σήμανση που φέρει το προϊόν και/ή η συσκευασία.
- Αυτά τα απόβλητα υπόκεινται σε ξεχωριστή συλλογή που οργανώνεται από τους δήμους ή μπορούν να επιστραφούν στον έμπορο λιανικής πώλησης σε περίπτωση αγοράς νέου προϊόντος του ίδιου τύπου.

Η παράνομη απόρριψη ή η ακατάλληλη χρήση αυτού του προϊόντος ή τμημάτων του μπορεί να βλάψει το περιβάλλον και την υγεία λόγω της παρουσίας επικίνδυνων ουσιών. Η παράνομη απόρριψη αυτών των αποβλήτων συνεπάγεται την εφαρμογή των κυρώσεων που προβλέπονται από την ισχύουσα νομοθεσία.

Δήλωση συμμόρφωσης sbs

Η SBS δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις τις Οδηγίας EMCD 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

TR



ÜRÜNÜN GÜVENLİ KULLANIMINA DAİR BİLGİLER

- Ürünün ve ürüne bağlanan diğer donanım aygıtlarının güvenli bir şekilde kullanımını sağlamak amacıyla verilen talimatlara uyun ve bu talimatları ihtiyaç duyduğunuzda başvurmak üzere muhafaza edin.
- Herhangi bir ciddi tehlikenin önlenmesi için, ürünü ve aksesuarlarını, yalnızca kullanım amaçlarına uygun olarak ve kapalı/korunaklı alanlarda, bildirilen elektrik özelliklerine dikkat ederek kullanın.
- Sıcaklıktan, doğrudan güneş ışığından, nemden ve sıvılardan uzak tutun.
- Ürün çocuklar veya herhangi bir tehlikenin bilincine varamayacak kişiler tarafından kullanılmamalıdır.
- Yutulması halinde, hemen bir doktora başvurunuz.

- Tehlikeli durumlardan kaçınmak için, ürünü düşürmeyin, ezmeyin, kesmeyin veya hoyrat kullanmayın.
- Arızalanması halinde ürünü asla kendi başınıza onarmaya çalışmayın, ürünün içini açmayın.
- Çocuklar için tehlikeli bir oyun malzemesi olabileceğinden, torbalar başta olmak üzere, ürün ambalajlarını erişilebilir yerlerde bırakmayın (boğulma, yutulma riski).
- Ürünün çalışmasına, güvenliğine veya bağlantı şekline ilişkin bir kuşkunuz olması durumunda, ürünün, SBS müşteri servisine başvurun.

Doğru veri saklama için

Arıza şüphesi durumunda ürünü diğer cihazlara bağlı bırakmayın.

Veri okuma/yazma işlemleri sırasında ürünü çıkarmayın veya cihazları aniden kapatmayın.

Ürün üzerine tükenmez veya kurşun kalemle yazmayın zira bunlar ürüne zarar verebilir.

Düzenli aralıklarla veri yedeklemesi yapın.

SBS ürün veri kaybına doğrudan veya dolaylı olarak atfedilebilecek hasarlarda hiçbir sorumluluk kabul etmemektedir.

ÜRÜNÜN DOĞRU İMHASINA DAİR BİLGİLER

RAEE 2012/19/AB ve 2006/66 ve takip eden
değişikliklerinin uygulanması



Cihaz ve ambalajı üzerinde bulunan üzeri çarpılı
çöp kutusu sembolü, ürünün, kullanım ömrü
sonunda, uygun geri dönüşüme tabi tutulmak
üzere evsel atıklardan ayrı olarak toplanması
gerektiğini ifade eder.

- Elektrik ve elektronik atıkların, ürünün ve/veya ürün ambalajının üzerindeki sembolle ifade edildiği şekilde, evsel atıklarla birlikte imha edilmeleri yasaktır.
- Bu atıklar, belediyeler tarafından organize edilen aynı bir toplamanın konusunu teşkil ederler veya aynı tip yeni bir donanım satın alımı sırasında perakende satıcıya teslim edilirler.

Bu donanımların veya bir bölümünün amacı dışında veya uygunsuz kullanımı, tehlikeli maddeler içermeleri nedeniyle, çevre ve insan sağlığı açısından olumsuz sonuçlar doğurabilir. Bu atıkların yasalara aykırı şekilde imha edilmesi, yürürlükteki mevzuata uygun olarak cezalandırılır.

Uygunluk Beyanı sbs

SBS cihazın EMCD 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

AR



إرشادات حول كيفية الاستخدام الآمن للمنتج

- التزم دائمًا بإرشادات الاستخدام الآمن لهذا المنتج والأجهزة الأخرى التي يمكن توصيلها به واحتفظ بها للرجوع إليها عند الحاجة.
- استخدم هذا المنتج وملحقاته التشغيلية فقط في الغرض المحدد له مع المراعاة الكاملة للمواصفات الكهربائية الخاصة به، كما ينبغي استخدامه في أماكن مغلقة/محمية لتجنب التعرض للأخطار كبيرة.
- أبقِ هذا المنتج بعيدًا عن مصادر الحرارة وأشعة الشمس المباشرة والرطوبة والسوائل.

- ينبغي عدم استخدام هذا المنتج من قبل الأطفال أو الأشخاص غير القادرين على فهم أخطار الاستخدام المحتملة لهذا المنتج.

- في حالة ابتلاع المنتج، استشر الطبيب على الفور.

- لا تعرض هذا المنتج للسقوط أو السحق أو القطع ولا تتعامل معه بخشونة لتحاشي التعرض لمواقف خطيرة.

- لا تقم مطلقًا بتفكيك هذا المنتج ولا تحاول إصلاحه عند إصابته بأي خلل في التشغيل.

- لا تترك مواد ومكونات تغليف هذا الجهاز دون مراقبة وخاصة أكياس التغليف التي يمكن أن تصبح مصدرًا لخطورة كبيرة حال لعب الأطفال بها (خطر الاختناق أو الابتلاع وما إلى ذلك).

● توجّه إلى خدمة الدعم الفني لعملاء SBS عند وجود أية شكوك أو استفسارات لديك حول تشغيل هذا المنتج أو سلامته أو طريقة توصيله.

لحفظ البيانات بالشكل الصحيح

لا تترك المنتج موصولاً بأجهزة أخرى عند الشك في وجود عطل أو خلل ما به.

لا تقم بإزالة المنتج أو بإطفاء الأجهزة الموصلة به فجأة أثناء عمليات قراءة/كتابة البيانات.

لا تستخدم للكتابة أقلام حبر جاف أو أقلام رصاص يمكنها أن تضر بالمنتج.

قم دورياً بعمل نسخة احتياطية من البيانات. تخلي شركة SBS مسؤوليتها عن أية أضرار

مباشرة أو غير مباشرة قد تنجم عن فقدان البيانات الموجودة في المنتج.

إرشادات حول كيفية التخلص الصحيح من هذا المنتج

(عملاً بالتوجيهات المنظمة لمخلفات
الأجهزة الكهربائية والإلكترونية RAE 2012/19/UE و 66/2006
والتعديلات اللاحقة لها)



يشير رمز صندوق القمامة الذي عليه علامة "X" الموضوع على
الجهاز أو على علبة التغليف إلى أن هذا المنتج، عند انتهاء عُمره
التشغيلي، يجب التخلص منه بشكل منفصل عن باقي النفايات
العادية الأخرى وذلك للسماح بالتعامل معه بشكل مناسب وإعادة
تدويره.

- يُحظر التخلص من نفايات الأجهزة والمعدات الكهربائية والإلكترونية مع النفايات المدنية العادية، كما هو موضح أيضًا من خلال الرمز الموجود على المنتج و/أو على علبة المنتج.
- يجب جمع نفايات هذه الأجهزة بنظام الجمع المنفصل للنفايات الذي توفره الأحياء والبلديات أو يمكن إعادة تسليمها إلى بائع التجزئة في حالة شراء جهاز جديد من نفس النوعية.

إن التخلص من هذه الأجهزة أو أيًا من مكوناتها بصورة غير صحيحة أو إساءة استخدامها يمكن أن يضر بالبيئة والصحة بسبب احتوائها على مواد خطرة. التخلص من هذه النفايات بصورة خاطئة هو أمر يعاقب عليه القانون بموجب التشريعات ذات الصلة.

إعلان

المطابقة للمواصفات الأوروبية

تفيد شركة SBS بأن هذا الجهاز

يتوافق مع متطلبات التوجيه الأوروبي

EMCD 2014/30/EU, ROHS
2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU,
GPSD 2001/95/EC.

CZ



INFORMACE K BEZPEČNÉMU POUŽÍVÁNÍ PRODUKTU

- Uchovejte a přísně dodržujte pokyny určené k zajištění bezpečného používání výrobku a dalších připojitelných zařízení.
- V zájmu předcházení velmi nebezpečnými situacím používejte výrobek a příslušenství pouze k určenému účelu, při dodržení uvedených elektrických charakteristik a v uzavřených/chráněných prostorech.
- Udržujte mimo dosah zdrojů tepla, přímého slunečního záření, vlhkosti a tekutin.
- Výrobek nesmí používat děti ani osoby, které nejsou schopny pochopit možnou nebezpečnost.
- V případě požití vyhledejte neprodleně lékaře.
- V zájmu předcházení nebezpečným situacím nenechte výrobek spadnout, nevyvíjejte na něj tlak a nijak jej nenarušujte.

- Výrobek v žádném případě nerozebírejte, ani se jej v případě poruchy nepokoušejte opravit.
- Nenechávejte bez dozoru obalový materiál, zejména sáčky, které by se mohly stát nebezpečnou dětskou hračkou (spolknutí, udušení atd.).
- V případě pochybností ohledně funkčnosti, bezpečnosti nebo způsobů připojení výrobku se obraťte na asistenční službu SBS.

V zájmu správného uchovávání dat nenechávejte zařízení připojené k jiným přístrojům, máte-li podezření na závadu.

Neodebírejte zařízení ani je bez přípravy nevypínejte během operací čtení či zápisu dat. Nepopisujte perem ani tužkou, mohlo by dojít k poškození.

Pravidelně zálohujte data.

Společnost SBS odmítá veškerou odpovědnost v případě škod přímo či nepřímo způsobených ztrátou dat uložených na zařízení.

INFORMACE KE SPRÁVNÉ LIKVIDACI ZAŘÍZENÍ.

provádění směrnice OEEZ 2012/19/EU a 2006/66
ve znění pozdějších Úprav



Symbol přeškrtnuté popelnice na zařízení
nebo na balení značí, že výrobek na konci
životnosti je nutné zlikvidovat odděleně od
ostatních odpadů, aby bylo možné odpovídající
zpracování a recyklace.

- Je zakázáno likvidovat odpadní elektrická a elektronická zařízení jako komunální odpad, což označuje také symbol na zařízení a/nebo balení.
- Tyto odpady je nutné odevzdat k organizovanému vytrídění či odevzdat distributorovi při nákupu nového zařízení stejného typu.

Nesprávná likvidace a používání takového zařízení či jejich částí může způsobit škody na životním prostředí a zdraví a způsobit únik nebezpečných látek. Nesprávná likvidace těchto odpadů je trestná podle platné legislativy.

Prohlášení o shodě sbs

**Společnost SBS prohlašuje, že zařízení
vyhovuje směrnici EMCD 2014/30/EU,
ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU,
GPSD 2001/95/EC.**

SK



INFORMÁCIE O BEZPEČNOM POUŽÍVANÍ VÝROBKU

- Uschovajte a vždy prísne dodržiavajte uvedené pokyny, aby sa zaručilo bezpečné používanie výrobku a iných pripojených zariadení.
- Výrobok a jeho príslušenstvo používajte výhradne v súlade so zamýšľaným používaním, uvedenými elektrickými parametrami a v uzavretých/ krytých priestoroch, aby sa zabránilo vážnemu nebezpečenstvu.
- Držte v bezpečnej vzdialenosti od zdrojov tepla, priameho slnečného žiarenia, vlhkosti a kvapalín.
- Deti a osoby, ktoré nie sú schopné uvedomiť si prípadné nebezpečenstvá nesmú manipulovať s výrobkom.
- Pri požití bezprostredne vyhľadajte lekársku pomoc.
- Zabráňte pádu, stlačeniu, rezaniu alebo hrubému zaobchádzaniu s výrobkom, aby ste zabránili vzniku nebezpečných situácií.

- Nikdy nedemontujte výrobok, ani sa nesnažte opravovať ho, ak sa pokazí.
- Obalový materiál, najmä plastové vrecúška nenechávajte bez dozoru, aby sa nedostal do rúk deťom. Znamenali by pre nich nebezpečenstvo (udusenie, požitie, atď.)
- V prípade pochybností týkajúcich sa fungovania, bezpečnosti alebo spôsobov pripojenia výrobku sa obráťte na asistenčnú službu SBS.

Pre správne uloženie údajov

Nenechávajte výrobok pripojený k iným zariadeniam, aby nedošlo k poruche.

Počas načítania/zápisu dát výrobok neodstraňujte a zariadenia nečakane nevypínajte.

Nepíšte perom ani ceruzkou, aby nedošlo k poškodeniu výrobku.

Dáta pravidelne zálohujte.

SBS nepreberá zodpovednosť za škody na výrobku, ktoré vedú priamo alebo nepriamo k strate dát.

INFORMÁCIE O SPRÁVNOM ZNEŠKODŇOVANÍ VÝROBKU

Vykonávanie smerníc OEEZ 2012/19/EÚ a
2006/66 a v znení neskorších Predpisov



Symbol preškrtnutého koša na odpady na zariadení alebo na obale označuje, že sa výrobok na konci životnosti musí odovzdať do separovaného odpadu, aby sa s ním mohlo primerane nakladať a recyklovať.

- Je zakázané likvidovať elektrické a elektronické zariadenia ako komunálny odpad, ako je uvedené pod symbolom uvedeným na výrobku a/alebo na obale.
- Tento odpad podlieha obcami organizovanému separovanému zberu alebo sa môže odovzdať u maloobchodného predajcu pri kúpe nového zariadenia rovnakého typu.

Nezákonná likvidácia alebo nesprávne použitie týchto zariadení alebo ich častí môže poškodzovať životné prostredie a zdravie, v dôsledku prítomnosti nebezpečných látok. Nezákonná likvidácia tohto odpadu je postihovaná v zmysle aktuálnej vyhlášky.

Vyhlásenie o zhode sbs

SBS vyhlasuje, že zariadenie je v súlade so smernicou EMCD 2014/30/EU, ROHS 2011/65/EU, WEEE 2012/19/EU, GPSD 2001/95/EC.

sbsmobile.com



 War SYN SD -04 / 2019

PK